

Varenr. 51106

Udskiftning af låge

Pakken indeholder: 1 stk. låge (sort)



Vejledning

- Åben lågen.
- Fjern Bauartfjederen med en tang.
- Fjern de 2 stifter, der sidder i lågehængslerne.
- Træk lågen ud og skub den nye låge ind.
- Montér igen de 2 stifter i hængslerne.
- Montér evt. igen Bauartfjederen. Bauartfjederen er et lovkrav i Tyskland men ikke i DK.

Herefter er brændeovnen igen klar til brug.

Modellnr. 51106

Austausch der Tür

Paketinhalt: 1 Stck. Tür (schwarz)



Anleitung

- Die Tür öffnen.
- Die Bauartfeder mit einer Zange abmontieren.
- Die 2 Stifte der Scharnieren abmontieren.
- Die Tür herausnehmen und die neue Tür hereinssetzen.
- Die 2 Stifte wieder in den Scharnieren montieren.
- Die Bauartfeder wieder montieren.

Sie können jetzt den Kaminofen wieder benutzen.

Réf. 51106

Remplacement de la porte

Le colis contient 1 porte (noir) uniquement.



Procédure

- Ouvrez la porte.
- Retirez le ressort de fermeture avec une pince.
- Retirez les 2 goupilles de fixation dans les charnières de la porte.
- Enlevez la porte et mettez la nouvelle porte en place.
- Remontez les 2 goupilles de fixation dans les charnières.
- Vous pouvez remonter le ressort de fermeture automatique. Toutefois, il est obligatoire uniquement en Allemagne, vous n'avez donc pas d'obligation de le conserver.

Vous pouvez maintenant vous servir de votre poêle à nouveau.

Item No. 51106

Replacement of the door

The package contains: door, 1 pc. (black)



Directions

- Open the door.
- Remove the spring with a pair of pliers.
- Remove the 2 pins placed in the door hinges.
- Pull out the door and push in the new door.
- Remount the 2 pins in the hinges again.
- If you wish to use the spring, then mount it again. Please note that it is only necessary to remount it if you live in Germany, otherwise you may leave it off.

Hereafter you can use your stove again.